

Årsredovisning

för

Gothia Maskin Sverige AB

559012-9549

Räkenskapsåret

2023

Fastställelseintyg

Undertecknad styrelseledamot i Gothia Maskin Sverige AB intygar att resultaträkningen och balansräkningen i årsredovisningen har fastställts på årsstämma 2024-03-21. Årsstämman beslutade att godkänna styrelsens förslag till resultatdisposition.

Jag intygar också att innehållet i årsredovisningen och revisionsberättelsen stämmer överens med originalen.

Stockholm 2024-03-21



Ville-Matti Valakari

Årsredovisning

för

Gothia Maskin Sverige AB

559012-9549

Räkenskapsåret

2023

Styrelsen och verkställande direktören för Gothia Maskin Sverige AB avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2023.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i hela kronor (kr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

Förvaltningsberättelse

Verksamheten

Allmänt om verksamheten

Företaget säljer Mayfrans produkter i Sverige. Bland annat spåntransportörer och filtersystem med anpassad utformning för enskilda verktygsmaskiner, centrala system för spånhantering och skärvätskerening, transportörer för presskrot för att transportera bort detaljer och skrot ur stans- och pressverktyg samt reservdelar till alla Mayfrans maskiner.

Bolaget är ett helägt dotterföretag till OY Industrial Trading Helsinki (org.nr 1492172-4)

Företaget har sitt säte i Stockholm.

Flerårsöversikt (Tkr)	2023	2022	2021	2020
Nettoomsättning	19 532	22 081	15 033	16 106
Resultat efter finansiella poster	948	1 122	1 364	2 212
Soliditet (%)	63,5	48,0	79,3	55,7

Förändringar i eget kapital

	Aktie- kapital	Balanserat resultat	Årets resultat	Totalt
Belopp vid årets ingång	50 000	4 039 286	714 749	4 804 035
Disposition enligt beslut av årsstämman:				
Balanseras i ny räkning		714 749	-714 749	0
Årets resultat			855 782	855 782
Belopp vid årets utgång	50 000	4 754 035	855 782	5 659 817

Resultatdisposition

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	4 754 035
årets vinst	855 782
	5 609 817

disponeras så att i ny räkning överföres	5 609 817
	5 609 817

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med noter.

Resultaträkning

Not

2023-01-01
-2023-12-31

2022-01-01
-2022-12-31

Rörelseintäkter, lagerförändringar m. m.

Nettoomsättning

19 531 624

22 081 152

Övriga rörelseintäkter

786 205

211 976

Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.

20 317 829

22 293 128

Rörelsekostnader

Handelsvaror

-14 817 950

-16 508 354

Övriga externa kostnader

-999 138

-1 609 723

Personalkostnader

2

-2 795 198

-2 614 833

Av- och nedskrivningar av materiella och immateriella
anläggningstillgångar

-172 482

-170 851

Övriga rörelsekostnader

-558 786

-270 130

Summa rörelsekostnader

-19 343 554

-21 173 891

Rörelseresultat

974 275

1 119 237

Finansiella poster

Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter

22 142

23 903

Räntekostnader och liknande resultatposter

-48 216

-21 251

Summa finansiella poster

-26 075

2 652

Resultat efter finansiella poster

948 200

1 121 890

Bokslutsdispositioner

Förändring av periodiseringsfonder

30 000

-250 000

Förändring av överavskrivningar

80 370

39 263

Summa bokslutsdispositioner

110 370

-210 737

Resultat före skatt

1 058 570

911 153

Skatter

Skatt på årets resultat

-234 831

-196 404

Övriga skatter

32 043


0

Årets resultat

855 782

714 749

Balansräkning	Not	2023-12-31	2022-12-31
TILLGÅNGAR			
Anläggningstillgångar			
<i>Immateriella anläggningstillgångar</i>			
Varumärken	3	0	0
Summa immateriella anläggningstillgångar		0	0
<i>Materiella anläggningstillgångar</i>			
Bilar	4	361 970	526 297
Övriga materiella anläggningstillgångar	5	9 786	17 941
Summa materiella anläggningstillgångar		371 756	544 238
<i>Finansiella anläggningstillgångar</i>			
Bostadsrätt	6	3 250 000	3 250 000
Summa finansiella anläggningstillgångar		3 250 000	3 250 000
Summa anläggningstillgångar		3 621 756	3 794 238
Omsättningstillgångar			
<i>Varulager m. m.</i>			
Färdiga varor och handelsvaror		23 609	23 609
Summa varulager		23 609	23 609
<i>Kortfristiga fordringar</i>			
Kundfordringar		3 388 125	5 919 396
Övriga fordringar		117 434	151 594
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter		830 785	882 923
Summa kortfristiga fordringar		4 336 344	6 953 913
<i>Kortfristiga placeringar</i>			
Övriga kortfristiga placeringar		151 622	0
Summa kortfristiga placeringar		151 622	0
<i>Kassa och bank</i>			
Kassa och bank		3 338 624	2 813 152
Summa kassa och bank		3 338 624	2 813 152
Summa omsättningstillgångar		7 850 199	9 790 674
SUMMA TILLGÅNGAR		11 471 955	13 584 912



Balansräkning

Not

2023-12-31

2022-12-31

EGET KAPITAL OCH SKULDER

Eget kapital

Bundet eget kapital

Aktiekapital

50 000

50 000

Summa bundet eget kapital

50 000

50 000

Fritt eget kapital

Balanserat resultat

4 754 035

4 039 286

Årets resultat

855 782

714 749

Summa fritt eget kapital

5 609 816

4 754 035

Summa eget kapital

5 659 816

4 804 035

Obeskattade reserver

Periodiseringsfonder

1 891 000

1 921 000

Ackumulerade överavskrivningar

156 828

237 198

Summa obeskattade reserver

2 047 828

2 158 198

Långfristiga skulder

Skulder till koncernföretag

804 879

1 058 278

Summa långfristiga skulder

804 879

1 058 278

Kortfristiga skulder

Leverantörsskulder

897 052

1 955 097

Skulder till koncernföretag

280 511

267 249

Övriga skulder

356 611

1 211 027

Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

1 425 258

2 131 029

Summa kortfristiga skulder

2 959 432

5 564 402

SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER

11 471 955

13 584 912



Noter

Not 1 Redovisningsprinciper

Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

Tjänste- och entreprenaduppdrag

Företagets intäkter från uppdrag till fast pris redovisas enligt huvudregeln.

Avskrivning

Tillämpade avskrivningstider:

Varumärken	5 år
Bilar	5 år
Inventarier	3 år

Not 2 Medelantalet anställda

	2023	2022
Medelantalet anställda	2	2

Not 3 Varumärken

Avser köp av företagsnamnet Gothia Maskin Sverige.

	2023-12-31	2022-12-31
Ingående anskaffningsvärden	100 000	100 000
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	100 000	100 000
Ingående avskrivningar	-100 000	-100 000
Utgående ackumulerade avskrivningar	-100 000	-100 000
Utgående redovisat värde	0	0



2024042912645

Not 4 Bilar

	2023-12-31	2022-12-31
Ingående anskaffningsvärden	821 635	821 635
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	821 635	821 635
Ingående avskrivningar	-295 338	-131 011
Årets avskrivningar	-164 327	-164 327
Utgående ackumulerade avskrivningar	-459 665	-295 338
Utgående redovisat värde	361 970	526 297

Not 5 Övriga materiella anläggningstillgångar

	2023-12-31	2022-12-31
Ingående anskaffningsvärden	53 031	28 566
Inköp		24 465
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	53 031	53 031
Ingående avskrivningar	-35 090	-28 566
Årets avskrivningar	-8 155	-6 524
Utgående ackumulerade avskrivningar	-43 245	-35 090
Utgående redovisat värde	9 786	17 941

Not 6 Bostadsrätt

	2023-12-31	2022-12-31
Ingående anskaffningsvärden	3 250 000	
Inköp		3 250 000
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	3 250 000	3 250 000
Utgående redovisat värde	3 250 000	3 250 000

Avser andel i bostadsrättsföreningen ND Studios 769617-1029.

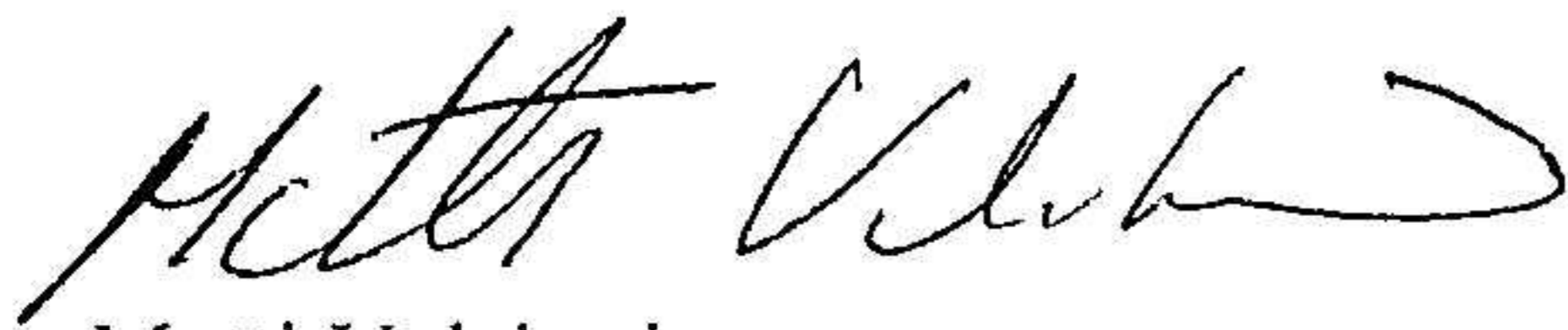


Not 7 Rapport om årsredovisningen

Rapport om årsredovisningen enligt Rex - Svensk standard för redovisningsuppdrag har upprättats av Srf Auktoriserad Redovisningskonsult:

Linda Thorsell, Åfa AB

Helsingfors 2024-03-01



Matti Valakari
Ordförande



Juho Valakari



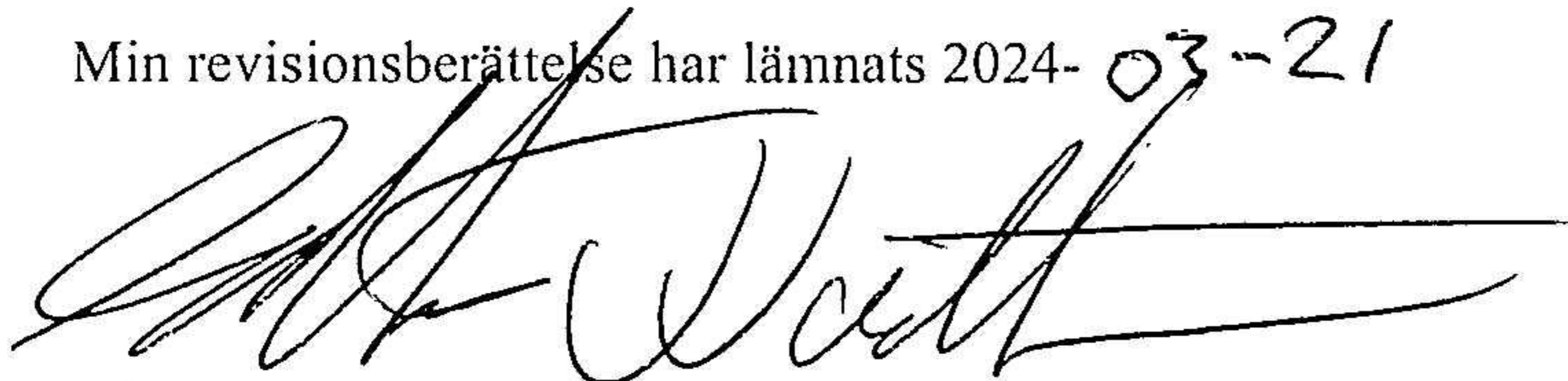
Risto Valakari



Ville-Matti Valakari
Verkställande direktör

Revisorspåteckning

Min revisionsberättelse har lämnats 2024- 03-21



Albert Waltonen
Auktoriserad revisor

Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i Gothia Maskin Sverige AB

Org.nr 559012-9549

Rapport om årsredovisningen

Uttalanden

Jag har utfört en revision av årsredovisningen för Gothia Maskin Sverige AB för räkenskapsåret 2023.

Enligt min uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Gothia Maskin Sverige ABs finansiella ställning per den 2023-12-31 och av dess finansiella resultat och kassaflöde för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Jag tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

Grund för uttalanden

Jag har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionsred i Sverige. Mitt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Jag är oberoende i förhållande till Gothia Maskin Sverige AB enligt god revisorsred i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen och verkställande direktören ansvarar även för den interna kontroll som de bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen och verkställande direktören för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. De upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

Revisorns ansvar

Mina mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller mina uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionsred i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

En ytterligare beskrivning av mitt ansvar för revisionen av årsredovisningen finns på Revisorsinspektionens webbplats:

www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar. Denna beskrivning är en del av revisionsberättelsen.



Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

Uttalanden

Utöver min revision av årsredovisningen har jag även utfört en revision av styrelsens och verkställande direktörens förvaltning för Gothia Maskin Sverige AB för räkenskapsåret 2023 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Jag tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

Grund för uttalanden

Jag har utfört revisionen enligt god revisions sed i Sverige. Mitt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet Revisorns ansvar. Jag är oberoende i förhållande till Gothia Maskin Sverige AB enligt god revisors sed i Sverige och har i övrigt fullgjort mitt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Jag anser att de revisionsbevis jag har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för mina uttalanden.

Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt. Verkställande direktören ska sköta den löpande förvaltningen enligt styrelsens riktlinjer och anvisningar och bland annat vidta de åtgärder som är nödvändiga för att bolagets bokföring ska fullgöras i överensstämmelse med lag och för att medelsförvaltningen ska skötas på ett betryggande sätt.

Revisorns ansvar

Mitt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed mitt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Mitt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed mitt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

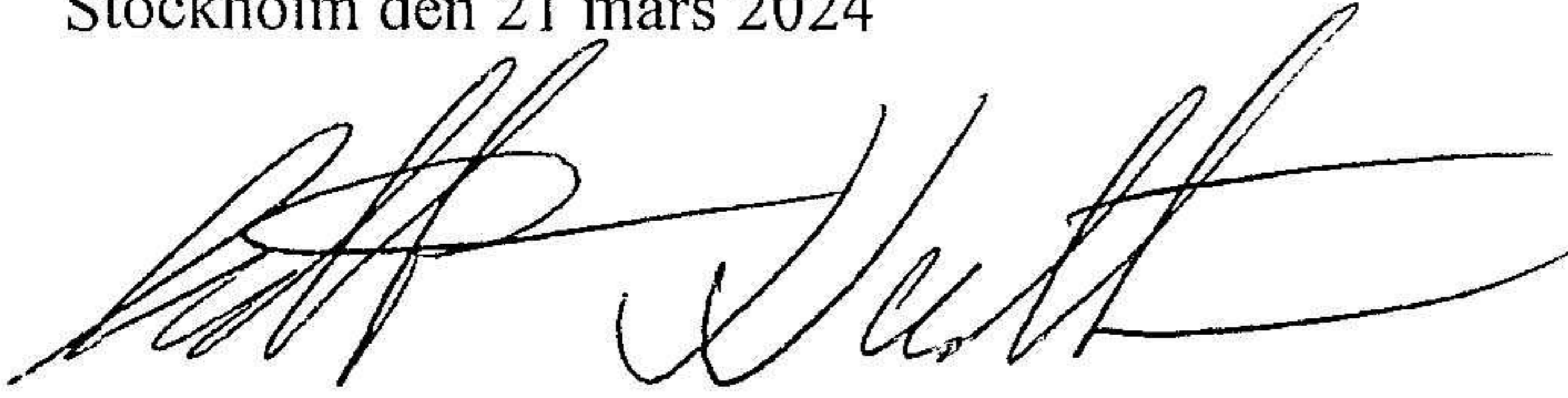
Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisions sed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.



En ytterligare beskrivning av mitt ansvar för revisionen av förvaltningen finns på Revisorsinspektionens webbplats:

www.revisorsinspektionen.se/revisornsansvar. Denna beskrivning är en del av revisionsberättelsen.

Stockholm den 21 mars 2024

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Albert Waltonen', written over a horizontal line.

Albert Waltonen
Auktoriserad revisor

2024042912649